



Mohamed Khider University of Biskra
Faculty of Law and Political Science
Law Department



Second semester

handout in module:

**International
Public Law terminology**

**Directed to first-year Master
of International Public Law students**

Prepared and Compiled By

Dr : lazhar bennaissa

University Season : 2023/2024



International Contracts

A Walk Through



The First Lecture

مقدمة عامة حول العقود الدولية

General introduction

about the International contracts

Introduction

International contracts are **legal agreements** made between two or more parties located in different countries. These contracts typically involve the exchange of **goods**, **services**, or money across national borders.

مقدمة

العقود الدولية هي **اتفاقيات قانونية** يتم إبرامها بين طرفين أو أكثر في بلدان مختلفة. تتضمن هذه العقود عادةً تبادل السلع أو **الخدمات** أو الأموال عبر الحدود الوطنية.

International contracts can cover a wide range of areas, including trade, finance, intellectual property, technology transfer, and **employment**. These contracts often require the assistance of **legal experts** and translators to ensure that all parties fully understand the terms of the agreement. International contracts may also require compliance with international laws and regulations, such as those set forth by the World Trade Organization (WTO) or United Nations (UN).

يمكن أن تغطي العقود الدولية مجموعة واسعة من المجالات، بما في ذلك التجارة والتمويل والملكية الفكرية ونقل التكنولوجيا و**التوظيف**. غالبًا ما تتطلب هذه العقود مساعدة الخبراء القانونيين والمترجمين للتأكد من فهم جميع الأطراف لشروط الاتفاقية بشكل كامل. قد تتطلب العقود الدولية أيضًا الامتثال للقوانين واللوائح الدولية، مثل تلك المنصوص عليها من قبل منظمة التجارة العالمية (WTO) أو الأمم المتحدة (UN).

International contracts can be complex and require the assistance of **legal professionals** with expertise in international law, as well as a deep understanding of the cultural and business practices of **the countries involved**.

يمكن أن تكون **العقود الدولية** معقدة وتتطلب مساعدة **المتخصصين القانونيين** ذوي الخبرة في القانون الدولي، فضلاً عن الفهم العميق للممارسات الثقافية والتجارية **للدول المعنية**.

It is essential to **ensure** that all terms and conditions are **clearly** stated in the contract to avoid misunderstandings or disputes that may lead to **costly** legal proceedings.

من الضروري **التأكد** من أن جميع الشروط والأحكام مذكورة **بوضوح** في العقد لتجنب سوء الفهم أو النزاعات التي قد تؤدي إلى إجراءات قانونية **مُكَلِّفَة**.

To be continued